



OID NOGA SAB FB REF

--	--	--	--	--

Veuillez s.v.p. rappeler ce numéro (OID) sur toute correspondance et lors de tout appel téléphonique.

Statistique monétaire des entreprises (MON)

Espace de l'Europe 10
CH-2010 Neuchâtel

Renseignements, précisions, communications:

Tél. 0800 20 10 10 (numéro gratuit)

E-mail: mon.ws@bfs.admin.ch

B

Enquête portant sur les résultats comptables 2022

Statistique de la valeur ajoutée

Veuillez utiliser un stylo noir ou bleu et écrire en lettres majuscules uniquement dans les cases prévues à cet effet.

EXEMPLE

Lorsqu'un choix de réponses est proposé, veuillez marquer d'une croix la ou les réponse(s) voulue(s):



Veuillez aligner les chiffres à droite et les inscrire bien à l'intérieur des cases.

Les montants doivent être arrondis en milliers de francs: p.ex. 387'500 = 388

3 8 8

Vous avez peu de temps à disposition et ne souhaitez pas remplir l'intégralité du questionnaire? Il vous suffit de remplir les parties A, B et E du présent questionnaire et de nous le retourner dans le délai imparti soit par courrier, soit par e-mail (mon.ws@bfs.admin.ch), accompagné d'une copie de votre bilan et compte de résultat, y. c. annexes aux comptes si elles existent.

Votre avantage: vous participez à une enquête très importante permettant de comprendre le climat économique de notre pays et d'estimer une partie du PIB. En guise de remerciement, vous recevrez un document (benchmark) présentant la situation de votre entreprise par rapport à d'autres entreprises similaires en Suisse (ratios comparatifs).

A

Informations générales

Personne de référence pour tout complément d'information

Nom, prénom :

E-mail:

Téléphone: / - -

Exercice comptable du au (JJ/MM/AAAA)
(bilan clôturé entre le 01.05.2022 et le 30.04.2023)

Entreprises à activités saisonnières: Nombre de mois (durée d'ouverture) 020

B

Personnes occupées à la date de clôture des comptes (y. c. patrons, gérants, directeurs, auxiliaires, personnes en formation, stagiaires, travailleurs à domicile, etc.)

	90% ou plus	de 50% à 89%	moins de 50%
Nombre de personnes occupées (salariés)	010	011	012
Nombre de propriétaires (uniquement pour les raisons individuelles et sociétés de personnes)	014		
			015

Laisser en blanc s.v.p.

Laisser en blanc s.v.p.
030



C Données du bilan

Actif du bilan

	en 1000 francs
Actifs circulants (caisse, banques, créances, actifs de régularisation, etc., sans stocks)	104
Stocks	108
Actifs immobilisés (titres, créances à long terme, immeubles, meubles, brevets, etc.)	117
Total de l'actif	199

Passif du bilan

	en 1000 francs
Capitaux étrangers à court terme (fournisseurs, banques, passifs de régularisation, etc.)	200
Capitaux étrangers à long terme (hypothèques, emprunts, provisions, etc.)	205
Capitaux propres (capital, réserves, bénéfice/perte)	209
Total du passif	299

D Données du compte de résultat

Charges

	en 1000 francs
Charges directes d'exploitation, nettes ¹	501
Charges salariales ²	504
Charges sociales ³	505
Autres charges d'exploitation (y.c. charges d'entretien et de réparation)	512
Amortissements et ajustements de la valeur	515
Charges financières	513
Charges hors exploitation et exceptionnelles	520
Impôts directs	521
Bénéfice de l'exercice	550
Addition des charges et du bénéfice de l'exercice	599

Produits

	en 1000 francs
Produits nets (restauration, hébergement et prestations annexes) ⁴	600
Autres produits (immeubles, licences et patentes, etc.)	605
Produits financiers	606
Subventions	612
Produits hors exploitation et exceptionnels	613
Perte de l'exercice	650
Addition des produits et de la perte de l'exercice	699

E Investissements, désinvestissements et amortissements (immobilisations corporelles)

	Immeubles	Meubles (machines, véhicules, mobilier, etc.)
	en 1000 francs	en 1000 francs
Etat au début de l'exercice	4030	4040
Investissements durant l'exercice	4130	4140
Désinvestissements durant l'exercice	4230	4240
Amortissements et ajustements de la valeur durant l'exercice	4330	4340
Etat à la fin de l'exercice	4430	4440

Merci de votre précieuse collaboration

¹ Charges directes d'exploitation, nettes (y.c. variation des stocks): cave, cuisine, marchandises, ventes supplémentaires et exploitations d'hébergement **après** déduction des escomptes, rabais et autres provisions.

² Salaires bruts **avant** déduction des éventuels impôts à la source et des contributions sociales à la charge des salariés; y compris les indemnités versées en cas de maladie et d'accident. **À l'exclusion** des autres charges de personnel, des dépenses pour le personnel temporaire et externe (position 512). Les indemnités reçues des caisses de compensation, y.c. celles en cas de réduction de l'horaire de travail (RHT) et autres assurances sociales (accident, maladie, etc.), sont à déduire ici et ne doivent pas figurer sous les produits. La rémunération des propriétaires des entreprises individuelles et des sociétés de personnes est une composante du bénéfice et ne doit pas figurer ici.

³ Charges sociales (légales, contractuelles et volontaires) comme AVS, AI, APG, AC, caisse d'allocations familiales, prévoyance professionnelle, assurance-accidents, assurance pour indemnités journalières en cas de maladie, impôts à la source, etc. Les contributions personnelles des propriétaires des entreprises individuelles et des sociétés de personnes sont une composante du bénéfice et ne doivent pas figurer ici.

⁴ Produits nets: cave, cuisine, marchandises, ventes supplémentaires et hébergement **après** déduction d'escomptes, rabais et TVA.

